

성삼 주보

Sung Sam Korean Catholic Center



2024년 12월 8일 제2330호



유대 광야

광야에서 외치는 이의 소리.
‘너희는 주님의 길을 마련하여라. 그분의 길을 곧게 내어라.
골짜기는 모두 메워지고 산과 언덕은 모두 낮아져라.’ (루카 3,4-5)

대림 제2주일(다)

주일미사: 토요일 오후 7:30

일요일 오전 7:00

오전 9:00(영어)

오전 11:00(교중미사)

평일미사: 화,수,목요일 오후 7:30

수, 금요일 오전 10:00

유아세례: 매월 첫 토요일 오후 3:00

주소: 1230 N. San Fernando Rd.
Los Angeles, CA 90065

사무실: 323-221-8874

323-221-6325(Fax)

<http://www.sungsamkcc.com>

office@sungsamkcc.com

주임신부: 정연우(스테파노) 323-206-7322

보좌신부: 임태근(모세) 323-404-6543

종신부제: 예영해(프란치스코) 213-249-2127

사목회장: 김창길(라우렌시오) 213-305-9433

총무부장: 한재승(에드몬드) 213-905-8273

연령회장: 한상윤(시몬) 323-821-4840

오늘의 전례

제1독서: 바룩 5,1-9

화답송:

◎ 주님이 큰일을 하셨기에 우리는 기뻐하였네.

○ 주님이 시온을 귀양에서 풀어 주실 때, 우리는 마치 꿈꾸는 듯하였네. 그때 우리 입에는 웃음이 넘치고 우리 혀에는 환성이 가득 찼네. ◎

○ 그때 민족들이 말하였네. “주님이 저들에게 큰일을 하셨구나.” 주님이 우리에게 큰일을 하셨기에 우리는 기뻐하였네. ◎

○ 주님, 저희의 귀양살이 네겟 땅 시냇물처럼 되돌리소서. 눈

물로 씨 뿌리던 사람들, 환호하며 거두리라. ◎

○ 뿌릴 씨 들고 울며 가던 사람들, 곡식 단 안고 환호하며 돌아오리라. ◎

제2독서: 필리 1,4-6,8-11

복음 환호송: 너희는 주님의 길을 마련하여라. 그분의 길을 곧게 내어라. 모든 사람이 하느님의 구원을 보리라.

복 음: 루카 3,1-6

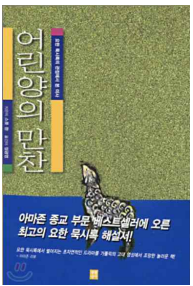


(후렴) 주님이 큰일을 하셨기에 우리는 기뻐하였네.



단테의 신곡 - 단테 알리기에리 / 번역 강미경

‘단테 알리기에리’를 ‘호메로스’ ‘셰익스피어’ ‘괴테’와 더불어 세계 4대 시인으로 불리게 해준 그의 대표작 <신곡>은 이탈리아에서 추방당한 후 19년에 걸쳐 완성한 작품이다. 이 서사시는 <실락원>과 <천로역정>과 함께 최고의 종교문학이라는 평가를 받고 있다. 미켈란젤로는 단테를 “지구 위를 걸었던 사람 중에 가장 위대한 사람”이라고 극찬했고, 괴테는 이 작품을 “인간이 만들어 낸 최고의 걸작”이라고 평가했다. <신곡>은 지옥, 연옥, 천국을 통과하는 영적 여정을 통해 인간의 욕망과 죄악, 운명과 영혼의 구원을 탐구한다. 지옥, 연옥, 천국 각각은 인간 영혼의 여정과 그에 따른 죄와 벌, 구원의 과정을 상징하며, 이는 독자에게 하느님에 이르는 길을 제시하고, 하느님의 존엄과 심판, 사랑과 구원의 진리를 투영한다. <신곡>은 인간 존재와 우주에 대한 깊은 성찰을 제시하며, 문학과 철학, 종교에 깊은 영향을 미쳤다. 인간 본성, 도덕성, 운명에 대한 깊은 탐구는 현대를 살아가는 우리의 고민과 맞닿아 있으며, 현대의 정치, 사회, 영성에 대한 성찰에 도움을 줄 것이다.



어린양의 만찬 - 스콧 한 / 번역 정광영

요한 묵시록과 미사에 관한 새로운 지평을 열다!
이 책은 세상의 종말과 미사, 요한 묵시록과 주님의 만찬, 평범한 매일 매일의 일상과 예수님의 재림 등 다양한 주제들을 묵시록의 관점에서 다루고 있다.
이런 주제들은 언뜻 보기에는 서로 아무 연관도 없는 것 같지만 그리스도를 믿는 이들에게는 매우 중요한 영적 실체들이다.
신, 구약 통틀어 가장 이해하기 어려운 ‘요한 묵시록’을 세계적인 ‘요한 묵시록’의 대가 스콧 한이 가톨릭 전례의 정점이라 할 수 있는 미사와 연결시켜 풀이하였다.

지난 주일미사 참석 인원

토요	7시	9시	교중	총
53명	79명	104명	213명	449명



교무금 및 기부금 온라인 납부

매월 자동 납부 및 일회 납부 가능
크레딧카드 및 은행구좌 모두 사용
QR코드 스캔 후 납부 페이지로 연결

전례 봉사

날짜/시간	토요저녁	오전 7시	오전 9시	교중 미사
대림 제2주일 (이번주일)	해설 이 루시아	김 데레사	이윤찬	고 세실리아
	1독서 노 첼리나	오 안드레아	신지혜	강 요셉
대림 제3주일 (다음주일)	2독서 박 아네스	김 크리스티나	이제빈	강 요세피나
	해설 강 울리안나	이 나탈리아	김태균	김 크리스티나
대림 제3주일 (다음주일)	1독서 백 프란치스코	고 바오로	이윤수	현 에스터
	2독서 최 카타리나	박 아네스	한원희	신 아네스

우리들의 정성(2024. 11. 25 ~ 12. 1 현재)

교무금	5,740	교무금(26세대) 김경찬, 김문웅, 김복선, 김영길, 김주식, 김 호, 신규선, 심재경, 양효준, 여동윤, 오영수, 우정필, 윤해중, 이경숙, 이상규, 이용배, 이정구, 이정빈, 이혁주, 이현영, 정박일, 최기창, 최재각, 최진경, 한경희, 한진숙 기부금(하상회 2명) 김광신, 신용수 기부금(연령회 3명) 김창길, 주영만, 최진경 건축헌금 익명 연령/성소후원회비(11명) \$34.00
주일 헌금	3,048	
건축 헌금	50	
기부금(하상회)	250	
기부금(연령회)	300	

교무금 예산(7/1/2024 - 6/30/2025): \$350,000

교무금 누계: \$137,290

봉헌 세대: 230세대

Called to Renew 목표금액	Called to Renew 약정 금액	10/31/2024 현재 모금액
\$560,000	\$841,772.95	\$309,236.34

*본당의 재정 현황에 관한 질문이나 의견이 있으시면 언제든지 봉사위원회 재경부나 사무실로 문의해 주십시오.

성삼 소식

LA교구 2차헌금(은퇴 수도자를 위한) (Retirement Fund for religious)

*날짜: 12월 8일 주일 미사중

대림 특강

*일시 및 장소: 12월 8일(일), 성당

-오전 9:40 ~ 10:40 (English)

Let's Talk About Love:

Exploring the Heart of Jesus and Our Own

-오후 1:00 ~ 2:30 (한국어)

*주제: 영성생활의 의미와 영성생활의 기쁨

*강사: 조민아(Min-Ah Cho, PhD)

Georgetown University

원죄 없이 잉태되신 복되신 동정 마리아 대축일

*미사 일시: 12월 9일(월) 오후 7:30

대림 판공성사

*일시: 12월 10일(화) 저녁 7:00 미사 후,
(저녁 7:30 ~ 저녁 9:00)

12월 백단 목주기도

*일시: 12월 12일(목) 오전 9:30~ 오후 3:30

*기도지향 신청: 조옥희(마리아) 818-653-3313

*주관: 성삼 파티마의 세계사도직 셀기대회

순교자들의 모후 꾸리아 연차 총 친목회

*일시: 12월 15일(일) 오후 12:45

*장소: 성당, 파티오

*대상: 행동단원 및 협조 단원

하상회 & 안나회 송년 모임

*일시 및 장소: 12월 22일(일) 오후 12:00, 파티오

*교우분들의 적극적인 협조와 도네이션 부탁드립니다.

*문의: 하상회- 이기윤(아오스딩) 818-439-8734

안나회- 한경희(글라라) 213-447-4035

새 영세자를 위한 기도

*세례날짜: 2024년 12월 25일(수) 주님 성탄 대축일

*예비신자명단

이름
김인랑, 윤지현, 이계자, 이인후, 임미원, 임현지 조민서 아델라(첫영성체)

*'영적 선물 봉헌서'는 12월 15일까지

제대 꽃 봉헌

*주님 성탄 대축일 제대 장식을 위한 꽃

*문의: 제대회 김은선(모니카) 818-572-5192

2024 주님 성탄 대축일 행사 및 미사

행사 및 미사	일시
성탄 축제	12월 24일(화) 오후 7:00
주님 성탄 대축일 밤 미사 <구유 경배 및 구유 예물>	12월 24일(화) 오후 9:00
주님 성탄 대축일 낮 미사	12월 25일(수) 오전 10:00

*성탄 축제를 위한 도네이션 받습니다.

*문의: 한재승(에드몬드) 213-905-8273

12월 중식 봉사

날짜	배식	메뉴
12/15(일)	베르붐	소고기 무우국, 잡채외

*봉사자 문의: 한재승(에드몬드) 213-905-8273

이번 주 영명 축일

이름(세례명)	축일
김복선(임마콜라따)	12/ 8(일)
한원임(사비노)	12/11(수)
노진(루시아), 이정미(루시아), 한원경(루시아)	12/13(금)

주일 학교 소식

성삼 주일학교 볼링 fellowship

일시: 12월 15일(일) 오후 1:00 ~ 4:00

장소: 리틀 도쿄 볼링장

문의: 청소년 부장 강진(이시돌) 818-640-2236

남가주 소식

남가주 한인 ME 송년 모임

*일시: 12월 14일(토) 오후 6:00

*장소: 성 프란치스코 한인성당

*참가비: \$60.00(일인당)

*문의: 이정영(요한) 213-234-8692

주보 제작에 도움을 주신 분들

CA MONDI 한 헬레나 (213) 380-0987 여성 유럽 의류 (Fabiana Filippi) 코리안 타운 프라자 2층 #212	Patrick Chyun, CPA 하느님께 늘 감사드립니다. 전 패트릭 & 안나 (213)380-6437	올림픽 타운 꽃집 Olympic Town Flowers 김 미카엘라(혜옥) (323)RED-ROSE (323)733-7673 Cell (213)400-1306	백양 · 쌍방울 (LA 속옷 전문 매장) 한국산 유명 속옷·브라자·거들 양말·스타킹·잠옷·신생아용품 LA 웨스턴 백화점 (9가+웨스턴) 서 엘리사벳 213-487-7676
JOHN'S Fire Protection "소화기 점검해드립니다" 김향철(요셉) (213)352-3554 김 호노리나 (213)200-3049	시니어 메디케어 무료 상담 (65세 되시는분) 213 249-2127 예영해(프란시스코)	글렌데일 브랜드꽃집 1134 E. Chevy Chase Dr. Glendale 91205 www.brandflorist.com 서 베로니카 (818)244-1359	MK electric Construction Inc 모든 전기 & 모든 공사 무료 견적(라이센스 업체) 강 마태오 213-949-6235
박 헬렌 보험 메디케어/오바마케어 생명/건강/사업체/자동차 박애실(헬레나) (213)500-9393	HBAR부동산(상업용,주택) 한스 부동산 학교 (면허) HANS 부동산 관리 회사 *헨리 한(헨리코)* (213) 785 4989	Meeyoung J. Kim D.D.S 김 율리아 일반치과, 보철치과, 치아이식 437 W Colorado st. Glendale (818)244-0299	소아 청소년 치과 Peter S. Suh, DMD (818) 790-5959 1346 Foothill Blvd. #305 La Canada Flintridge
윤주희(클라라) Executive Manager Law Offices of Eugene Yun 부동산,회사설립,유언/상속,교통사고,형사법 (213)388-3535 (818)433-2891(C) www.eugeneyunlaw.com	대한 장의사 이 미카엘 (213)700-1788	한태호(케네스) 변호사 법률그룹 KENNETH T. HAAN & ASSOCIATES, APLC 3699 Wilshire Blvd. #860, LA Tel: (213)639-2900 E-mail: Info@haanlaw.com 한태호(마리노)&복수(글라라) 민사소송,상법/사고,상해/노동법, 장애인소송/가정법,리빙트러스트/부	36년 전통 한국 장의사 HAN KOOK MORTUARY (323)734-5656(LA) (562)868-0788(세리토스/놀웁) "장례에 관한 모든 절차를 성심껏 도와드립니다."
불란서안경 검안과 FRANCE VISION OPTOMETRY 시니어 HMO 지정점 3104 W. Olympic Bl. LA (213)487-1001 (교우 특별봉사) Elizabeth & Dr. Linda Lee	미주 자동차 정비 MIJU AUTO REPAIR & BODY 415 W. Broadway, Glendale (818)247-4400 이 크리스티나 & Karl	안진환(Tony) CPA 안토니오 & 스텔라 2140 W. Olympic Bl.#508 (213)380-5070 askanycpa@gmail.com	이호제(Primus) MD 가정 주치의 Immigration Medical Exam K-Town (323)452-0656 966 S. Western Ave. #201
Hankook Plumbing 가정 식당 상가 모든 플러밍 설비 수리 아무리 작은 일도 성심껏 봉사 "막힌 곳은 뚫어드리고 뚫린 곳은 막아드리고" 홍 벤자민 (818)321-4776	이동현 토마스 아퀴나스 내과/노인의학과 (213)674-7758 2727 W. Olympic Blvd. # 309 LA 한남체인 건너편 이전 개원	미용실 Hair World 매직 케라던, 디지털 펌 213-268-8549 최 세실리아 853 S. Western Ave. 코리아타운 로데오 몰	구본욱 한의원 사암침(빠른 효과) 2120 W. 8th St. #208 LA (213)427-1299, 820-6235 헬레나 구
금강 안경 검안과 GOLD OPTOMETRY LA 로데오 몰 (213)384-1001 GG 마트 몰 (714)530-1001 요셉 & 루시아 김 M.E. 21차	1등 고객은 1등 아주투어로 US 아주투어 항공티켓과 관광을 동시에 213-388-4000 이 엘리사벳	메디케어 신청 및 상담 정확한 지식과 경험 다양한 플랜 및 혜택 소개 HMO, PPO, Supplement 주은미 세실리아 (Lic# 0M88188) 818-799-8106	보스톤 치과 구강호 토마스 아퀴나스 (213)380-2727 3663 W. 6th St. #203A LA LA Medical Center (6가+아드모어)
브라이언 타필라와 CZ Law 교통사고 및 각종 개인 상해 (총 2억달러 승소) (213)468-1000 한국인 부인 (다른 사무실에서 진행 중인 사고도 상담) 장 데시데라도 (818)808-7483	Ahn Fine Art Studio 그림 지도 유화, 수채화, 덧생(정물화, 풍경화, 초상화) (323)909.0700 ahnfineart.com	고려여행사 3388 W. 8th St. #205 8thSt + S.Kingsley 한 레지나 Tel 213-385-6611	장영화 Piano Studio 음대, 대학원 피아노과 졸업 (M.M Degree) / 대학 교수직 각종 피아노 콩쿨 다수 입상 MTAC & SYMF 멤버 818-400-1343(라크라스엔타)